



# Sehlaha Se Setle Ho Fetisisa

Buka ena ke ya

---









*Every child should own a hundred books by the age of five. To that end, Book Dash gathers creative professionals who volunteer to create new, African storybooks that anyone can freely translate and distribute. To find out more, and to download beautiful, print-ready books, visit [bookdash.org](http://bookdash.org).*

*Sehlaha Se Setle Ho Fetisisa  
(The Best Nest)*

Illustrated by Megan Vermaak

Written by Crystal Warren

Designed by Ashlyn Atkinson

Edited by David Mann

Translated by Hilda Mohale

with the help of the Book Dash participants in the Virtual Book Dash on 18 September 2021.

ISBN: 978-1-77632-436-1

This work is licensed under a Creative Commons Attribution 4.0 Licence (<http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/>). You are free to share (copy and redistribute the material in any medium or format) and adapt (remix, transform, and build upon the material) this work for any purpose, even commercially. The licensor cannot revoke these freedoms as long as you follow the following license terms:

**Attribution:** You must give appropriate credit, provide a link to the license, and indicate if changes were made. You may do so in any reasonable manner, but not in any way that suggests the licensor endorses you or your use.

**No additional restrictions:** You may not apply legal terms or technological measures that legally restrict others from doing anything the license permits.

**Notices:** You do not have to comply with the license for elements of the material in the public domain or where your use is permitted by an applicable exception or limitation.

**No warranties are given.** The license may not give you all of the permissions necessary for your intended use. For example, other rights such as publicity, privacy, or moral rights may limit how you use the material.





# Sehlaha Se Setle Ho Fetisisa

Megan Vermaak

Crystal Warren

Ashlyn Atkinson





Nonyana e Putswa e tshwerwe ke bodutu.

“Ke kgathetse ke sehlaha sena,” e rialo.







“Haeba o tiile,” ho rialo Nonyana e Sootho.

“Empa ha ho moo ke yang teng ntle feela le  
ha sehlaha se setjha se le setle ho feta seo  
re nang le sona.”

“Ehlile,” ho rialo Nonyana e Putswa.

“E tla ba sehlaha se setlehadi.  
Ke tla fumana sehlaha se setle  
ka ho fetisisa!”



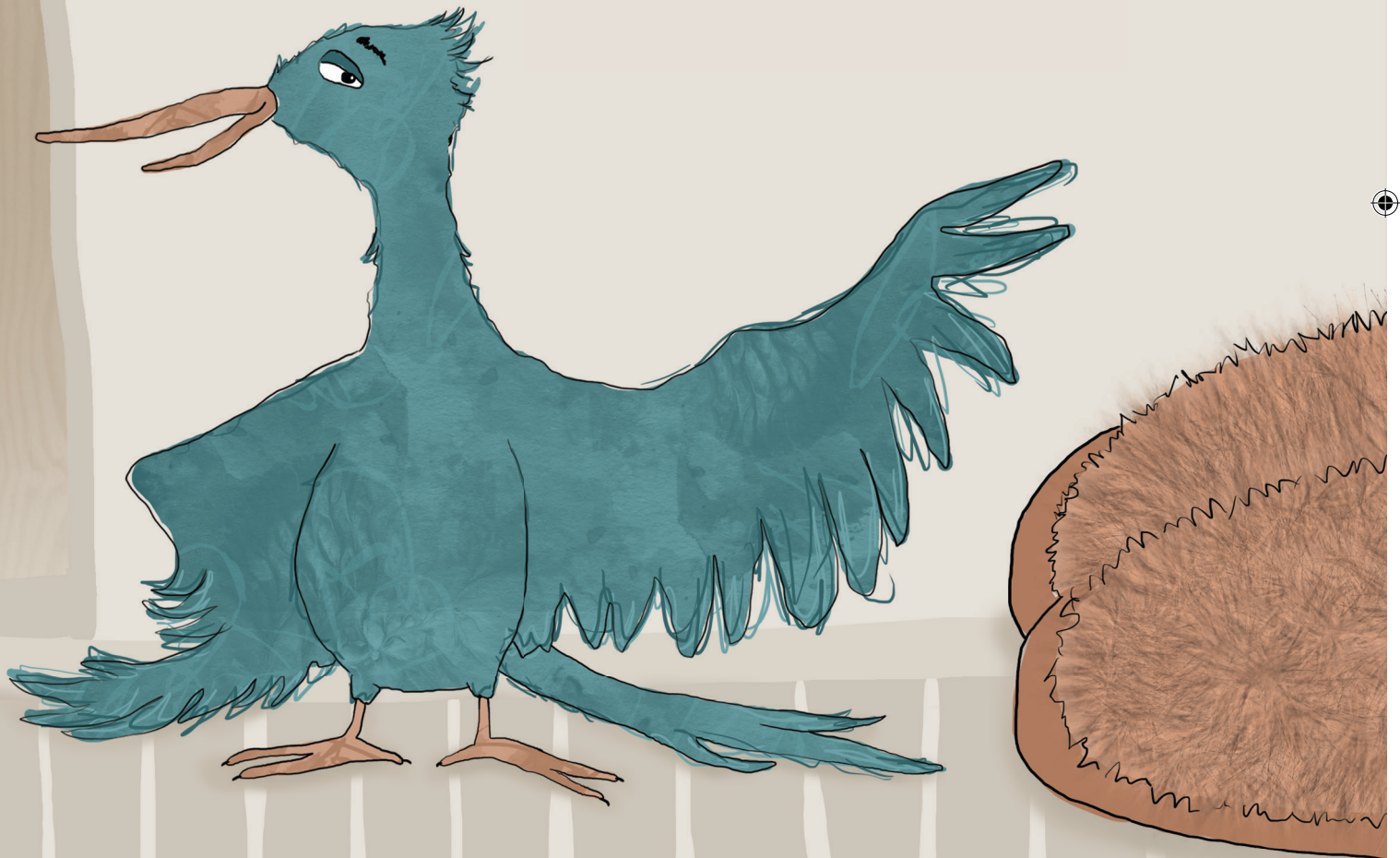






“Sheba sehlaha sena se setle! Se bonolo  
se mofuthu.  
Mme e mong le e mong a ka ba le bethe ya hae.

Sena ke sehlaha se loketseng rona hantle.”





# Empa ha se a loka!









“Sheba sehlaha sena se setle. Se a kganya se mebalabala.

Sena ke sona sehlaha se lokileng.”





**Empa ha se  
a loka!**



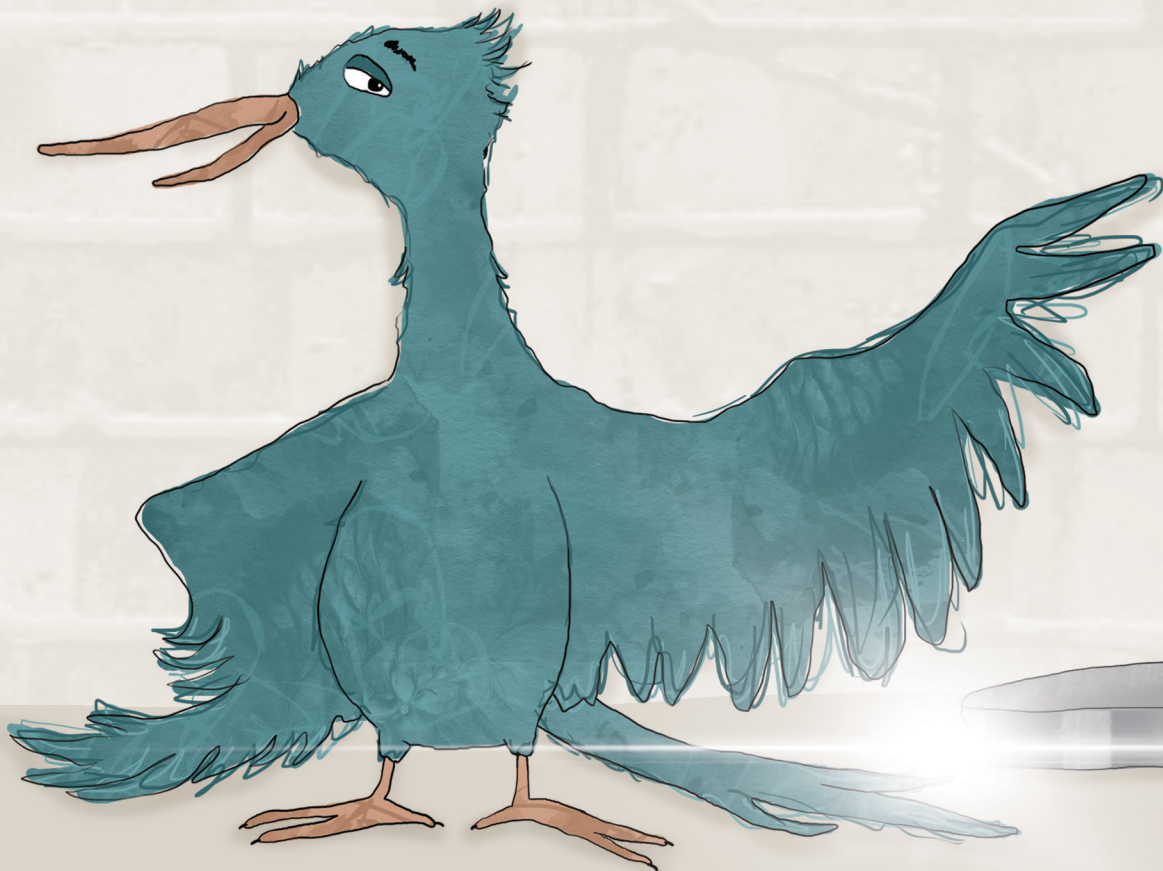






“Sheba sehlaha sena se benyang. Bona kamoo se phatsimang.

Sena ke sehlaha se lokileng ka ho fetisisa.”





**Empa ha se a loka!**



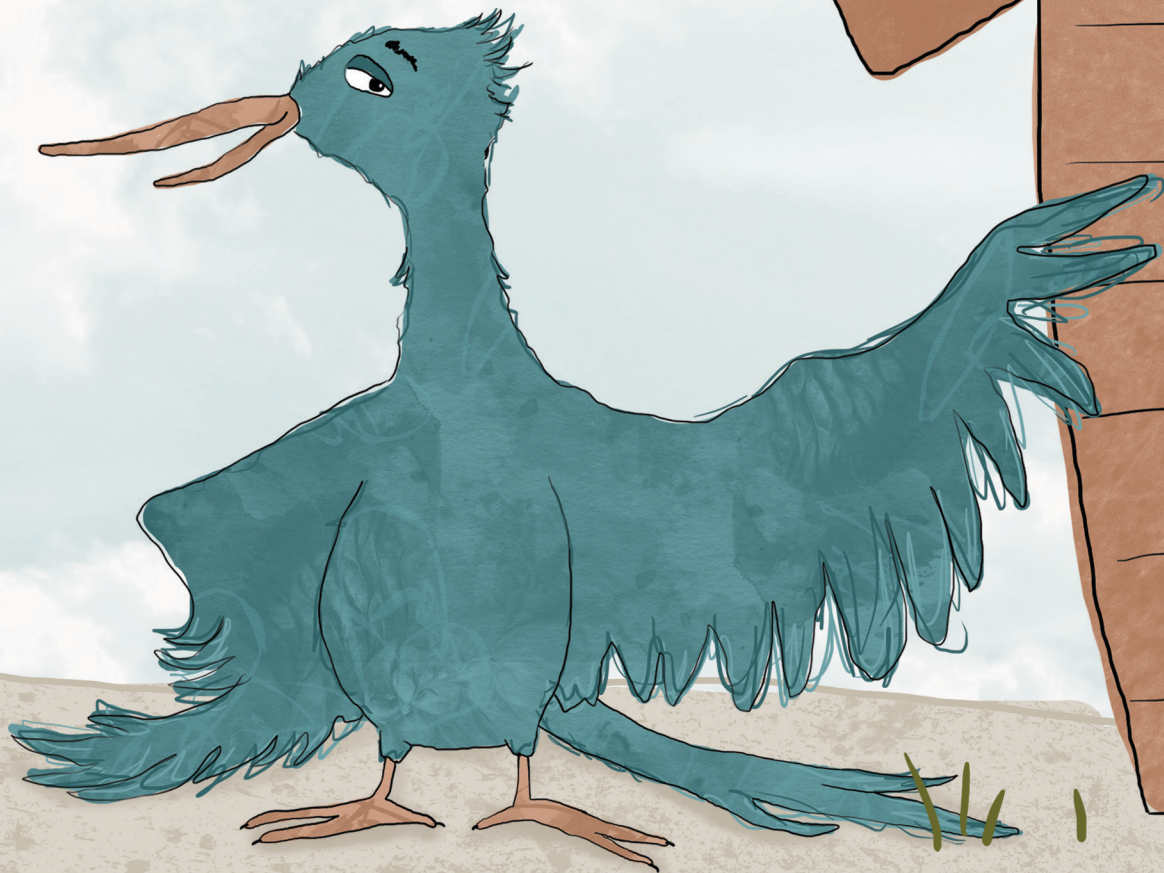






“Sheba sehlaha sena se seholo!  
Se bile se na le monyako wa sona.

Sena sehlaha se di feta kaofela.”

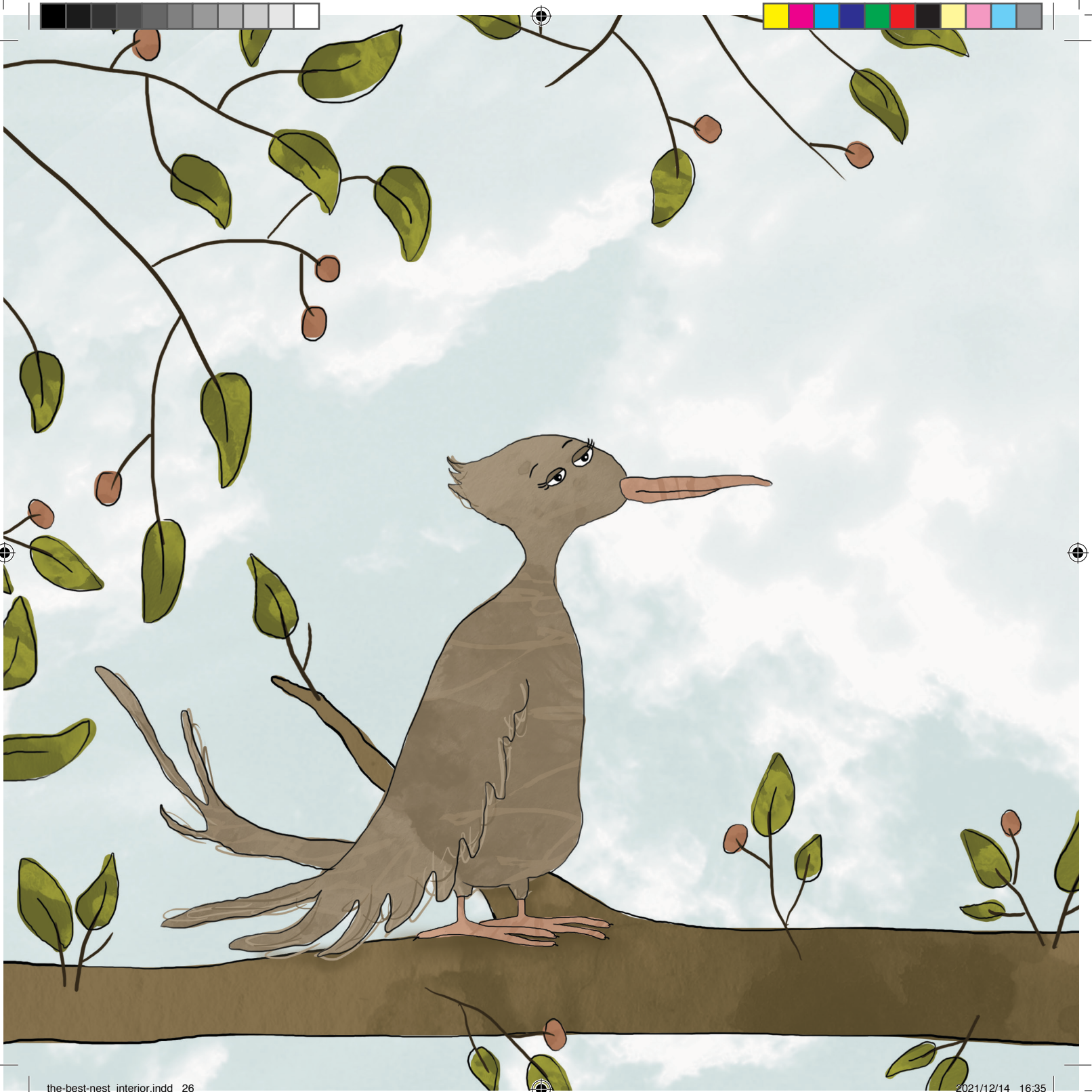






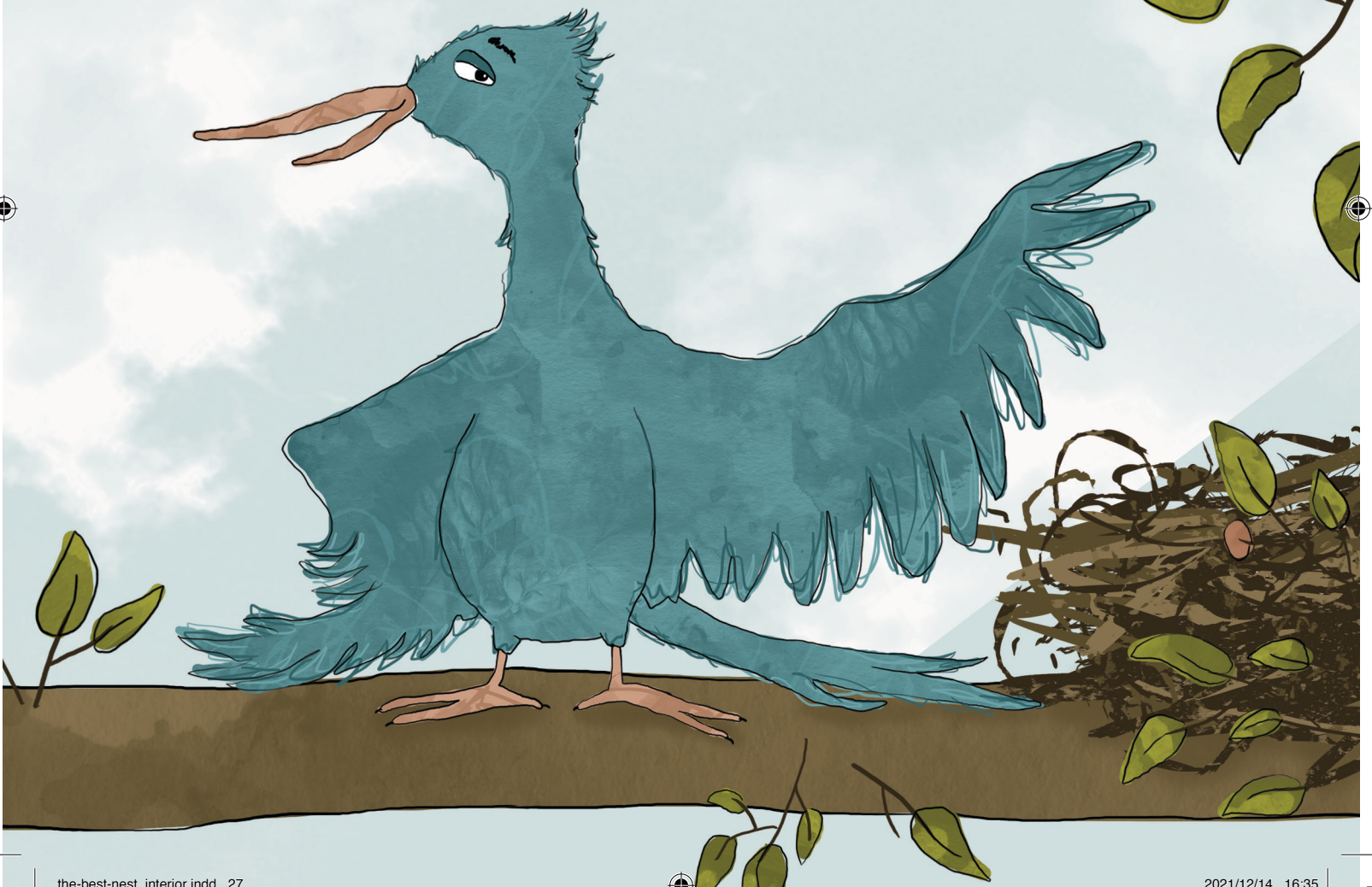


**Empa ha se a loka!**





“Sheba sehlaha sena.  
Bona kamoo se ahilweng hantle ka teng.  
Sena ke sehlaha se di fetang tsohle.”







**“E, ke sona,”**  
ha rialo Nonyana e Sootho.







